

<p>AKTI I THEMELIMIT DHE STATUTI I SHOQËRISË TIPTEH SHPK TIRANA SHPK</p> <p>THEMELIMI</p> <p>NENI 1 - ORTAKËT THEMELUES</p> <p>1.1 Shoqëria Tipteh SHPK Tirana SHPK themelohet nga Ortakët:</p> <p>Z. Nadir Durmić, shtetas bosnjak, lindur më 15.07.1989 në Zagreb, banues në Senada Mandića Dende 7, 71000 Sarajevo, Bosnja dhe Hercegovina, mbajtës i pasaportës nr. B3077213, madhor dhe me zotësi të plotë për të vepruar;</p> <p>Z. Miletta Vračar, shtetas serb, lindur më 09.05.1981 në Beograd, banues në Vladimira Rolovića 42, Beograd, Srbija, mbajtës i pasaportës nr. 013783216, madhor dhe me zotësi të plotë për të vepruar,</p> <p>Z. Damir Večerka shtetas serb, lindur më 12.05.1971 në Sremska Mitrovica, banues në Partizanske Avijacije 14/12, Beograd, Srbija, mbajtës i pasaportës nr. 012711642, madhor dhe me zotësi të plotë për të vepruar,</p> <p>Shoqëria Tipteh d.o.o. Ljubljana shoqëri me përgjegjesi të kufizuar e së drejtës sllovene, me Nr. Regjistrimi të biznesit SI 53509382 dhe seli ligjore prane Ulica Ivana Roba 23, Ljubljana, Slloveni.</p> <p>të cilët me vullnetin e tyre të lirë dhe të plotë krijojnë shoqerinë si vijon.</p> <p>EMËRTIMI, SELIA, FORMA LIGJORE</p> <p>NENI 2 – EMËRTIMI</p> <p>2.1 Emërtimi i shoqërisë është Tipteh SHPK Tirana (më poshtë e quajtur "Shoqëria").</p> <p>NENI 3 - FORMA LIGJORE</p> <p>3.1 Shoqëria është e formës me përgjegjësi të kufizuar dhe është themeluar në përputhje me legjislacionin tregtar në Shqipëri.</p> <p>3.2 Shoqëria mund të shndërrohet në një formë tjeter në përputhje me legjislacionin shqiptar.</p> <p>NENI 4 - BAZA LIGJORE</p> <p>4.1 Shoqëria do të zhvillojë veprimtarinë e saj në përputhje me këtë Akt Themelimi dhe Statut, legjislacionin tregtar dhe dispozita të tjera ligjore ne fuqi.</p> <p>4.2 Për sa nuk është parashikuar ne ketë Statut, do te aplikohen dispozitat e ligjit nr. 9901, date 14.04.2008, "Për tregtarët dhe shoqëritë tregtare", i ndryshuar.</p>	<p>MEMORANDUM AND ARTICLES OF ASSOCIATION OF THE COMPANY TIPTEH SHPK TIRANA LLC</p> <p>ESTABLISHMENT</p> <p>ARTICLE 1 - FOUNDING SHAREHOLDERS</p> <p>1.1 The company Tipteh SHPK Tirana LLC is founded from the following Shareholders:</p> <p>Mr. Nadir Durmić, a bosnian citizen, born on 15.07.1989 in Zagreb, residing in Senada Mandića Dende 7, 71000 Sarajevo, Bosnia and Herzegovina, holder of passport no. B3077213, adult and with full capacity to act;</p> <p>Mr. Miletta Vračar, a serbian citizen, born on 09.05.1981 in Beograd, residing in Vladimira Rolovića 42, Beograd, Srbija, holder of passport no. 013783216, adult and with full capacity to act;</p> <p>Mr. Damir Večerka, a serbian citizen, born on 12.05.1971 in Beograd, residing in Partizanske Avijacije 14/12, Beograd, Srbija, holder of passport no. 012711642, adult and with full capacity to act;</p> <p>The Company Tipteh d.o.o. Ljubljana a limited liability company registered under the laws of Slovenia with VAT and registration No. SI 53509382 and legal seat at address Ulica Ivana Roba 23, Ljubljana, Slovenija.</p> <p>who by their free and full will hereby establish a company as follows.</p> <p>NAME, REGISTERED OFFICE, LEGAL FORM</p> <p>ARTICLE 2 – NAME</p> <p>2.1 The name of the company is Tipteh SHPK Tirana (hereinafter referred to as the "Company").</p> <p>ARTICLE 3 - LEGAL FORM</p> <p>3.1 The Company is a Limited Liability Company established in accordance with the commercial legislation in Albania.</p> <p>3.2 The Company may transform into another legal form in accordance with the Albanian legislation.</p> <p>ARTICLE 4 – APPLICABLE LAW</p> <p>4.1 The Company will carry out its activity in accordance with these Articles of Association, the commercial legislation as well other applicable legislation in force.</p> <p>4.2 The provisions of the law no. 9901, dated 14.4.2008 "on Entrepreneurs and Companies", shall be applicable for matters not provided for by the present Articles of Association.</p>
---	---

Aplikanti: Gjergj Kukemba

Paul Mirošević

<p>4.3 Çdo mosmarrëveshje që mund të lind në lidhje me zbatimin dhe/ose interpretimin e këtij Statuti, do te zgjidhet nga gjykata e Rrethit Gjyqësor Tiranë.</p>	<p>4.3 Any disputes that may arise concerning the application and/or interpretation of these Articles of Association shall be brought for resolution before the District Court of Tirana.</p>
NENI 5 - PERSONALITETI JURIDIK. KOHËZGJATJA	
<p>5.1 Shoqëria fiton personalitet juridik me regjistrimin e saj ne Regjistrin Tregtar pranë Qendrës Kombëtare të Regjistrimit në Tiranë, Shqipëri.</p> <p>5.2 Afati i veprimtarisë së shoqërisë është i pakufizuar.</p>	<p>5.1 The Company acquires legal personality after its registration with the Companies Register of the National Registration Centre in Tirana, Albania.</p> <p>5.2 The Company shall be constituted for an unlimited duration.</p>
NENI 6 - SELIA	
<p>6.1 Selia e shoqërisë është në adresën: Rruga Abdyl Frasheri, Ndërtesa 8, Hyrja 7, Ap. 25, 1019 Tiranë.</p> <p>6.2 Shoqëria mund të hapë degë, filiale apo zyra përfaqësie si brenda territorit të Shqipërisë ashtu dhe jashtë saj.</p> <p>6.3 Shoqëria mund të marrë pjesë në shoqëri të tjera Shqiptare ose te huaja që ekzistojnë ose do të krijohen në të ardhmen.</p>	<p>6.1 The registered office of the company is located at the address: Rruga Abdyl Frasheri, Ndërtesa 8, Hyrja 7, Ap. 25, 1019 Tiranë.</p> <p>6.2 The Company may establish branches, subsidiaries or representative offices within the territory of the Republic of Albania or abroad.</p> <p>6.3 The Company may also participate in other existing or future companies established in Albania or abroad.</p>
NENI 7 - EMBLEMA. VULA	
<p>7.1 Shoqëria do të ketë emblemët dhe vulën e saj. Vula do të përdoret nga administratorët e shoqërisë.</p> <p>7.2 Forma dhe përmusat e vulës do të përcaktohen në përputhje me rregullat e legjisacionit shqiptar.</p> <p>7.3 Të gjitha dokumentet e shoqërisë duhet të përbajnjë emblemët dhe vulën e saj.</p>	<p>7.1 The company shall have its own emblem and seal. The seal shall be used by the administrator of the Company.</p> <p>7.2 The design and dimensions of the seal shall be in accordance with the Albanian legislation.</p> <p>7.3 All the documents of the Company shall bear the emblem and the seal affixed to them.</p>
NENI 8 - OBJEKTI	
<p>8.1 Objekti i veprimtarisë së Shoqërisë do te jetë:</p> <p>Zgjidhje të automatizimit industrial përmes shërbimeve dhe produkteve që rrisin efikasitetin dhe zvogëlojnë kostot për përdoruesit; zgjidhje të automatizimit të proceseve me çelësa në dorë.</p> <p>8.2 Shoqëria mund të kryejë çdo aktivitet tjetër i cili është ne përputhje me Ligjet e Republikës se Shqipërisë.</p>	<p>8.1 The object of Activity of the Company shall be:</p> <p>Industrial automation solutions through services and products that increase efficiency and reduce costs for end users; turnkey industrial and process automation solutions.</p> <p>8.2 The Company may conduct any other activity in compliance with the Laws of the Republic of Albania.</p>
NENI 9 – KAPITALI THEMELTAR	
<p>9.1 Kapitali themeltar fillestar i shoqërisë është 600.000 Lekë (qjashtëqind mijë lekë).</p> <p>9.2 Kapitali themeltar përbhet nga 4 (katër) kuota.</p> <p>9.3 Pjesët e kapitalit themeltar zotërohen nga ortakët në masën si më poshtë:</p> <p>Z. Nadir Durmić zotëron 1 (një) kuotë me vlerë nominale 120.000 Lekë (njëqind e njëzet mijë Lekë) që përbën 20% të kapitalit themeltar të shoqërisë.</p>	<p>9.1 The initial share capital of the Company is 600.000 ALL (six hundred thousand Lek).</p> <p>9.2 The share capital consists in 4 (four) quotas.</p> <p>9.3 The quotas of the share capital are owned by the shareholders to the extent as follows:</p> <p>Mr. Nadir Durmić owns 1 (one) quota with a nominal value of 120.000 ALL (one hundred twenty thousand Lek), equal to 20% of the share capital.</p>

<p>Z. Mileta Vračar zotëron 1 (një) kuotë me vlerë nominale 120.000 Lekë (njëqind e njëzet mijë Lekë) që përbën 20% të kapitalit themeltar të shoqërisë.</p> <p>Z. Damir Večerka zotëron 1 (një) kuotë me vlerë nominale 120.000 Lekë (njëqind e njëzet mijë Lekë) që përbën 20% të kapitalit themeltar të shoqërisë.</p> <p>Shoqeria Tipteh d.o.o. Ljubljana zotëron 1 (një) kuotë me vlerë nominale 240.000 Lekë (dyqind e dyzet mijë Lekë) që përbën 40% të kapitalit themeltar të shoqërisë.</p> <p>9.4 Kapitali është shlyer tërësisht.</p> <p>9.5 Përgjegjësia e Ortakëve shtrihet deri në vlerën e kontributit të tyre në kapitalin e Shoqërisë.</p>	<p>Mr. Mileta Vračar owns 1 (one) quota with a nominal value of 120.000 ALL (one hundred twenty thousand Lek), equal to 20% of the share capital.</p> <p>Mr. Damir Večerka owns 1 (one) quota with a nominal value of 120.000 ALL (one hundred twenty thousand Lek), equal to 20% of the share capital</p> <p>The company Tipteh d.o.o. Ljubljana owns 1 (one) quota with a nominal value of 240.000 ALL (two hundred forty thousand Lek), equal to 40% of the share capital</p> <p>9.4 The share capital has been fully paid.</p> <p>9.5 The Shareholder's liability is limited up to the amount of their contribution in the share capital.</p> <p>ARTICLE 10 - TRANSFERRING THE QUOTAS. RESTRICTIONS</p> <p>10.1 Kuota e kapitalit është e transferueshme dhe mund të transferohet në çdo moment sipas kushteve dhe afateve të parashikuara nga ligji shqiptar.</p> <p>10.2 Vendosja e çfarëdolloj barre mbi pjesët e kapitalit në favor të palëve të treta do të lejohet vetëm me pëlqimin e Asamblesë së Ortakëve.</p> <p>ORGANET E SHOQËRISË</p> <p>NENI 11 - VENDIMET E ASAMBLESË SË ORTAKËVE</p> <p>11.1 Asambleja e Ortakëve në përputhje me legjislacionin shqiptar, mund të vendosë, por pa u kufizuar në to, vendimet me poshtë:</p> <ul style="list-style-type: none"> - përcaktimin e politikave tregtare të shoqërisë dhe mbikëqyrjen e zbatimit të tyre nga administratori ose administratoret, përfshi raportet financiare; - zmadhimin dhe zvogëlimin e kapitalit; - miratimin e shkrirjes/bashkimit me shoqëri te tjera; - ndryshimin e statutit të shoqërisë; - ndryshimin e selisë dhe të emërtimit të shoqërisë; - emërimin e ekspertëve kontabël të autorizuar, në qoftë se është e nevojshme; - rritjen ose zvogëlimin e kapitalit themeltar të shoqërisë; - shitjen ose transferimin e pjesëve të kapitalit themeltar palëve të treta; - ristrukturimin dhe prishjen shoqërisë; - emërimin ose shkarkimin e administratorit ose administratorëve të shoqërisë; - miratimin e pasqyrave financiare të shoqërisë dhe raportit te administratorit(eve); - vendimin për shpërndarjen e fitimit dhe mbulimin e humbjeve - transformimin e shoqërisë në formë të tjera; - dhe çdo lëndë tjetër të parashikuar nga statuti ose nga ligji.
---	---

NENI 12 - ADMINISTRIMI

12.1 Administrimi i shoqërisë do te kryhet nga një ose më shumë administratorë që emërohen me vendim të Asamblesë së Ortakëve.

Në rast se Shoqëria do të administrohet nga më shumë se një administrator, atëherë Administratorët mund t'i ushtrojnë kompetencat bashkërisht ose veçmas sikurse do të përcaktohet në vendimin përkateë të Asamblesë së Ortakëve.

12.2 Administratori i parë i shoqërisë është:

Z. Nadir Durmić, shtetas bosnjak, lindur më 15.07.1989 në Zagreb, banues në Senada Mandića Dende 7, 71000 Sarajevo, Bosnja dhe Hercegovina, mbajtës i pasaportës nr. B3077213.

12.3 Administratoreve u jepen te gjitha kompetencat e përcaktuara nga legjislacioni i Republikës se Shqipërisë, duke përfshirë, por pa u kufizuar ne to, Administratoret janë përgjegjës për veprimtaritë e mëposhtme:

- drejtimin e veprimtarisë së përditshme të shoqërisë;
- përfaqësimin e shoqërisë në marrëdhëniet me të tretë personalisht ose me përfaqësim;
- hartimin dhe mbajtjen e kontabilitetit;
- përgatitjen e dokumenteve në emër të shoqërisë sipas kompetencave që zotëron;
- të lidhë kontrata për dhe në emër të shoqërisë me palë të treta, të punësojë dhe pushojë punëmarrës apo staf tjetër që konsiderohet i nevojshëm për mbarëvajtjen e aktivitetit të shoqërisë;
- të përfaqësojë shoqërinë përpara bankave të nivelit të dytë dhe Bankës së Shqipërisë si dhe të kryej çdo transaksion bankar në emër të shoqërisë;
- të ndërmarrë çdo veprimtari tjetër, ose biznes, ose aktivitet i cili konsiderohet i nevojshëm për administrimin efikas te Shoqërisë në Shqipëri.

12.4 Mandati i administratorit do të jetë i vlefshëm për pesë vjet me të drejtë ripërtëritje ose deri në çastin e revokimit të tij me vendim të Asamblesë së Ortakëve.

12.5 Administratori i Shoqërisë mund t'i transferojë çdo personi apo grapi personash te gjitha apo një pjese te kompetencave te tij sipas këtij Statuti dhe me kushtet qe ai konsideron si të arsyeshme dhe në çdo kohë mund të anullojë këtë transferim kompetencash.

NENI 13 - VITI FINANCIAR

13.1 Viti financiar i shoqërisë përputhet me vitin kalendarik, duke filluar nga 1 Janari dhe përfundon më 31 Dhjetor të çdo viti.

13.2 Përashtimisht, viti i parë financiar i shoqërisë do të fillojë nga dita e regjistrimit të shoqërisë në

ARTICLE 12 – THE ADMINISTRATOR

12.1 The company shall be administered by one or a group of administrators, appointed with a resolution of the Shareholder Assembly.

In case the Company will be managed by more than one administrator, the administrators may exercise their powers jointly or separately as will be resolved by the Shareholder Assembly upon the respective resolution.

12.2 The first administrator of the company is:

Mr. Nadir Durmić, a bosnian citizen, born on 15.07.1989 in Zagreb, residing in Senada Mandića Dende 7, 71000 Sarajevo, Bosnia and Herzegovina, holder of passport no. B3077213.

12.3 The Administrators are granted with all the powers as defined by the laws of the Republic of Albania, including, but not limited to, the administrators are responsible for the following activities:

- to manage the daily operations and activities of the company;
- to personally represent the company to any third party personally or by representation;
- keeping the balance sheet;
- preparing the necessary documents according to the competences;
- sign agreements with third parties on behalf of the company, employ and dismiss employees or any other staff which may be considered necessary for the progress of the activity of the company;
- to represent the company in front of any second tier bank and Bank of Albania and perform any kind of transaction on behalf of the company;
- to carry out any action or activity which will be considered necessary for the business in Albania.

12.4 The term of the Administrator shall be valid for a period of 5 years with possibility of renewal or until the moment of his dismissal by the Shareholder Assembly resolution.

12.5 The Administrator of the Company may transfer to any person or group of persons all or part of its authority endowed under these Articles on conditions which it considers reasonable, and at any time may cancel such transfer of authority

ARTICLE 13 - FINANCIAL YEAR

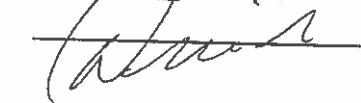
13.1 The financial year of the Company matches the calendar year, beginning as of 1st January and ending on 31 December of each year.

13.2 Exceptionally, the first financial year of the Company activity will begin from the date of its

<p>Qendrën Kombëtare të Regjistrimit dhe përfundon më 31 Dhjetor të po atij viti.</p> <p>NENI 14 - BILANCI. KONTABILITETI</p> <p>14.1 Bilanci vjetor i shoqërisë shqyrtohet nga Asambleja e Ortakëve dhe duhet të përgatitet për t'u paraqitur para organeve tatimore dhe Qendrës Kombëtare të Regjistrimit deri në fund të muajit Mars to cdo viti pasardhës.</p> <p>14.2 Kontabiliteti mbahet në gjuhen dhe monedhën shqiptare si dhe sipas kërkesave te legjislacionit përkatës. Për operacione të veçanta, shoqëria mund të bëjë veprime edhe me llogari të veçanta në monedhë të huaj, duke bërë konvertimin brenda vitit.</p> <p>14.3 Shoqëria mund të pranojë fonde nga institucionet financiare që operojnë në Shqipëri ose jashtë. Për këtë qëllim shoqëria mund të lërë peng pjesë të kapitalit si garanci ose mund të hipotekojë pasuritë e saj të paluajtshme, vetëm me vendim të Asamblesë së Ortakëve.</p> <p>NENI 15 - TE ARDHURAT, DIVIDENDI</p> <p>15.1 Shoqëria mund të krijojë fonde rezerve për realizimin e qëllimeve të aktivitetit të saj në përputhje me kërkesat e ligjit Nr. 9901, datë 14.4.2008 "Për Tregtarët dhe Shoqëritë Tregtare".</p> <p>15.2 Fitimet që do të rezultojnë në fund të mbylljes së çdo viti ushtrimor, pas pagimit të tatimeve, mund të ndahen nga Asambleja e Ortakëve.</p> <p>15.3 Humbjet e shoqërisë do të mbulohen deri në kufirin e kapitalit themeltar dhe çdo ortak do të përgjigjet deri në kufirin e kontributit të tij në kapitalin themeltar te shoqërisë.</p> <p>NENI 16 – LIKUIDIMI</p> <p>16.1 Likuidimi e Shoqërisë si dhe emërimi i likuidatorit(ëve) behet ne përputhje me ligjin nr. 9901, date 14.04.2008 "Për tregtarët dhe shoqëritë tregtare", i ndryshuar, dhe çdo ligj tjeter te zbatueshëm.</p> <p>NENI 17 – MOSMARRËVESHJET</p> <p>17.1 Mosmarrëveshjet që mund të lindin midis shoqërisë dhe të tretëve, në rast se nuk zgjidhen me mirëkuptim do t'i nënshtronen shqyrtimit nga gjykata kompetente shqiptare.</p> <p>NENI 18 - KLAUZOLË MBYLLËSE</p> <p>18.1 Ky Statut hartohet në 3 (tre) ekzemplare me fuqi të njëjtë ligjore.</p>	<p>registration and terminates on 31 December of the same year.</p> <p>ARTICLE 14 – FINANCIAL STATEMENTS. ACCOUNTING</p> <p>14.1 The yearly balance sheet of the Company shall be reviewed by the Shareholder Assembly and shall be prepared to be submitted to the tax authorities and the National Registration center up to the end of March of the succeeding year.</p> <p>14.2 The accounting entries shall be kept in the Albanian language, currency, and in compliance with the Albanian legislation. For special operations, the company may perform transactions in foreign currencies, making the respective exchange within the year.</p> <p>14.3 The Company may accept funds from the financial institutions operating in Albania or abroad. For this reason, the company may put a lien at the shares of the capital as a guarantee or may put a mortgage to the immovable properties only by a Shareholders Assembly decision.</p> <p>ARTICLE 15 - INCOME. DIVIDENDS</p> <p>15.1 The Company may create reserve funds in order to achieve the goals of its activities, in accordance with the provisions of Law No. 9901, dated 14.4.2008 "on Entrepreneurs and Companies".</p> <p>15.2 The profits which may result at the end of each financial year, after paying the taxes, may be distributed by the Shareholders Assembly.</p> <p>15.3 The losses of the Company shall be covered up to the share capital and any of the shareholders shall be liable up to the limit of his contributions in the share capital of the company.</p> <p>ARTICLE 16 - LIQUIDATION</p> <p>16.1 The winding up of the company and the appointment of the liquidator/s shall comply with the law no. 9901, no 9901, date dated 14 04.2008 "On Entrepreneurs and Commercial Companies", as amended, and any other applicable law.</p> <p>ARTICLE 17 - DISPUTE RESOLUTION</p> <p>17.1 Any dispute that may arise between the Company and third parties, if they cannot be solved amicably shall be addressed the respective Albanian court.</p> <p>ARTICLE 18 - FINAL PROVISIONS</p> <p>18.1 This Article of Association has been drafted in four copies with the same legal force.</p>
--	---

ORTAKËT

Z. Nadir Durmić
NADIR DURMIĆ



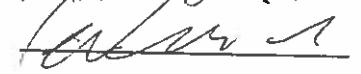
Z. Miletta Vračar
MILETTA VRĀČAR



Z. Damir Večerka
DAMIR VEČERKA



Tipteh d.o.o. Ljubljana
NADIR DURMIĆ



THE SHAREHOLDERS

Mr. Nadir Durmić

NADIR DURMIĆ



Mr. Miletta Vračar

MILETTA VRĀČAR



Mr. Damir Večerka

DAMIR VEČERKA



Tipteh d.o.o. Ljubljana

NADIR DURMIĆ



Datë 11/03/2022

Date 11/03/2022

